

A Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) a **UPL Hungary Kft. (1138 Budapest Tomori u. 34.)** által képviselt **Arysta LifeScience S.A.S. (Route d'Artix, BP 80, 64150 Noguères, Franciaország)** **ügyfél** az **AryAmin F&V** 6700/0061362-2/2024 NÉBIH számú határozattal kiadott forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének módosítása iránt előterjesztett kérelem alapján indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

H A T Á R O Z A T O T

Az engedélyező hatóság az **AryAmin F&V** 6700/0061362-2/2024 NÉBIH számú határozattal kiadott forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét – az egyéb rendelkezések változatlanul hagyása mellett – az alábbiak szerint módosítja:

I. Az engedélyokirat 5. pontja az alábbiak szerint módosul:

5. Felhasználható:

Almatermésűekben állománykezelésre 3-6 l/ha mennyiségben, a teljes virágzástól a termés érésig, 4-5 alkalommal 400-800 l/ha vízmennyiséggel kijuttatva.

Szőlő ültetvényben állománykezelésre 1-3 l/ha mennyiségben, vegetatív fázistól a fűt záródásig, 2-3 alkalommal 400-600 l/ha vízmennyiséggel kijuttatva.

Zöltség kultúrákban állománykezelésre 2-4 l/ha mennyiségben, 4 – 6 leveles állapottól 14 naponta, 2-4 alkalommal 400-1500 l/ha vízmennyiséggel permetezéssel vagy csöpögtető öntözéssel kijuttatva.

Növényvédő szerekkel történő együttes kijuttatás esetén célszerű előzetes keverési próbát végezni!

Virágzó kultúra esetén méhkímélő technológia alkalmazása szükséges:

Kizárólag a házi méhek napi aktív repülésének befejezését követően, a csillagászati naplemente előtt egy órával, legkésőbb 23 óráig használható fel!

Az AryAmin F&V módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt engedélyokirata jelen határozat mellékletét képezi.

Az engedélyezési eljárás díja 30.000.- Ft, amelyet ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen keresetlevéllel közigazgatási per indítható.

A keresetlevelet a Fővárosi Törvényszéknek címezve a jelen határozat közlésétől számított harminc napon belül a Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatalhoz (a továbbiakban: NÉBIH) kell benyújtani.

A jogi képviselővel eljáró fél, valamint belföldi székhellyel rendelkező gazdálkodó szervezet a keresetlevelet elektronikus úton, a <http://anyk.nebih.gov.hu> weboldalon keresztül elérhető elektronikus űrlap (ANYK nyomtatvány) használatával köteles benyújtani.

A bíróság a pert tárgyaláson kívül bírálja el, a felek bármelyikének kérelmére azonban tárgyalást tart. Tárgyalás tartása a keresetlevélben kérhető, ennek elmulasztása miatt igazolásnak helye nincs.

INDOKOLÁS

„A Határozat Indokolás része nem nyilvános.”

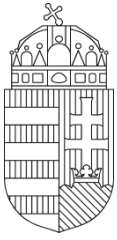
Budapest, 2026. május 13.

dr. Nemes Imre Zoltán
elnök
nevében és megbízásából

Szűcs Csaba
igazgató

Kapja:

1. Ügyfél meghatalmazottja elektronikusan
2. Irattár



Nemzeti Élelmiszerlánc-biztonsági Hivatal

Növényvédelmi Igazgatóság

✉ 1118 Budapest, Dayka Gábor u. 3.

☎ +36 (30) 216 6303

E-mail: nbi@nebih.gov.hu

portal.nebih.gov.hu

Alapokirat száma: 6700/0061362-2/2024 NÉBIH

FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRAT

1. A készítmények kereskedelmi neve: *AryAmin F&V*

2. A készítmény típusa: növénykondicionáló készítmény

3. Gyártó: **Dadelos Agrosolutions S.L.U.**

Paseo Ruzafa 20, 4 ° – 1, 46002 Valencia, Spanyolország

Statisztikai számjel: B-98669310

Engedélyes: **Arysta LifeScience S.A.S.**

Route d'Artix, BP 80, 64150 Noguères, Franciaország

Uniós adószám: FR41330129842

Képviselő: **UPL Hungary Kft.**

1138 Budapest Tomori u. 34.

Statisztikai számjel: 12289136 4675 113 01

4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

Alapanyagok: növények fermentációs kivonata, növényi poliszacharidok, víz

Előírt minőségi feltételek:

küllem: sötétbarna színű, jellegzetes szagú folyékony termék

Paraméter		Érték	Megengedett eltérés
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		8,38	± 0,5
sűrűség (kg/dm ³)		1,21	± 0,1
szárazanyag tartalom(m/m%)	legalább	48,0	
szervesanyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	90,0	
szabad aminosav (m/m%)	legalább	10,0	
összes N tartalom (m/m%)	legalább	5,5	

As tartalom (mg/l)	legfeljebb	10,0	
Cd tartalom (mg/l)	legfeljebb	2,0	
Co tartalom (mg/l)	legfeljebb	50,0	
Cr tartalom (mg/l)	legfeljebb	100,0	
Cu tartalom (mg/l)	legfeljebb	100,0	
Hg tartalom (mg/l)	legfeljebb	1,0	
Ni tartalom (mg/l)	legfeljebb	50,0	
Pb tartalom (mg/l)	legfeljebb	100,0	
Se tartalom (mg/l)	legfeljebb	5,0	
Fekál coliform (db/ml)	legfeljebb	10	
Fekál streptococcus (db/ml)	legfeljebb	10	
Pseudomonas aeruginosa (db/ml)	legfeljebb	10	
Salmonella sp. (db/2 x 10 ml)	legfeljebb	0	
Humán parazita bélféregpete (db/100 ml)	legfeljebb	0	

5. Felhasználható:

Almatermésűekben állománykezelésre 3-6 l/ha mennyiségben, a teljes virágzástól a termés érésig, 4-5 alkalommal 400-800 l/ha vízmennyiséggel kijuttatva.

Szőlő ültetvényben állománykezelésre 1-3 l/ha mennyiségben, vegetatív fázistól a fűt záródásig, 2-3 alkalommal 400-600 l/ha vízmennyiséggel kijuttatva.

Zöldség kultúrákban állománykezelésre 2-4 l/ha mennyiségben, 4 – 6 leveles állapottól 14 naponta, 2-4 alkalommal 400-1500 l/ha vízmennyiséggel permetezéssel vagy csöpögtető öntözéssel kijuttatva.

Növényvédő szerekkel történő együttes kijuttatás esetén célszerű előzetes keverési próbát végezni!

Virágzó kultúra esetén méhkímélő technológia alkalmazása szükséges:

Kizárólag a házi méhek napi aktív repülésének befejezését követően, a csillagászati naplemente előtt egy órával, legkésőbb 23 óráig használható fel!

6. Veszélyességi besorolás az 1272/2008/EK rendelet alapján

6.1. GHS piktogram:



6.2. Figyelmeztetés: Figyelem

6.3. Figyelmeztető H-mondatok:

H317	Allergiás bőrreakciót válthat ki.
H412	Ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

6.4. Óvintézkedésekre vonatkozó P-mondatok:

P102	Gyermeektől elzárva tartandó.
P261	Kerülje a gőzök/permet belélegzését.
P264	A használatot követően a kezét alaposan meg kell mosni.
P280	Védőkesztyű, védőruha, arcvédő használata kötelező.
P302 + P352	HA BŐRRE KERÜL: Lemosás bő vízzel.
P333 + P313	Bőrirritáció vagy kiütések megjelenése esetén: orvosi ellátást kell kérni.
P362 + P364	A szennyezett ruhadarabot le kell vetni és újbóli használat előtt ki kell mosni.
P501	A tartalom/edény elhelyezése hulladékként: veszélyes hulladéklerakóba szállítás szükséges.

6.5. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap**6.6. Elsősegély nyújtási eljárás:**

Mérgezéskor, allergiás megbetegedés esetén, vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani, majd helyszíni elsősegélynyújtás után orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani. Bőrrel való érintkezés esetén a bőrt bő vízzel, szappannal meg kell tisztítani. Szembe jutás esetén a szemet azonnal, bő vízzel, legalább 15-20 percig öblögetni. Lenyelés esetén, ha a sérült tudatánál van, a száját vízzel ki kell öblíteni, egy két pohár vízzel itatni, orvosi ellátást biztosítani. TILOS hánytatni!

7. Környezetvédelmi előírások:

Méhekre való veszélyesség: mérsékelten veszélyes.

Virágzó kultúrában a méhek napi aktív gyűjtési időszaka idején nem alkalmazható!

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban a készítmény felhasználása tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: nem jelölésköteles.**9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság****9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok: 1, 5, 10, 20 literes műanyag kanna****9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:**

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1., 2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. pontja, valamint 4. pontjából a pH és a hatóanyag tartalom.

9.3. Tárolási körülmények: Eredeti zárt csomagolásban, napfénytől védett, hűvös, fagymentes, száraz helyen.**9.4. Eltarthatóság ideje: 3 év**

10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám: 310100

11. Egyéb előírások:

A készítmények nem tartalmazhatnak csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

12. Az engedély érvényessége: Az engedély határozatlan ideig hatályos.

Budapest, 2026. május 13.

dr. Nemes Imre Zoltán
elnök
nevében és megbízásából

Szűcs Csaba
igazgató